



30.6.-2.7.2023
Das große Fest der Kultur

Programmheft

Internationale Residenz

international residency program

Neu ist das internationale Residenzprogramm, das am 1. Juni gestartet ist. Für einen Monat arbeiten Künstler*innen und Wissenschaftler*innen aus Ost- und Westafrika in Hildesheim zum Thema „Gastgeberschaft“. Hierbei spielt der Austausch mit der lokalen Kulturszene eine wichtige Rolle. Zum Abschluss werden die internationalen Gäste und ihre Arbeit dann Teil des Festivalwochenendes.

Die Wissenschaftler*innen aus Ghana und Nigeria sind schon im April angereist. Dr. Shadrach Teryila Ukuma, Dr. Naomi Andrew Haruna, Susan Binwie Tanwie und Lydia Amoah nahmen an einer Weiterbildung für Kultur und nachhaltige Entwicklung der Universität Hildesheim teil. Ab Juni sind mit Choreografin Nabagala Lilian Maximillian, Musikerin Lily

Kadima, Tänzer Chito Ahmese und DJ itsmdnyt noch Künstler*innen aus Uganda und Ruanda hinzugekommen.

Während des Festivalwochenendes sind die internationalen Gäste vor allem auf dem Wiesendreieck am Mühlengraben zu finden. Dort präsentieren sie Ergebnisse ihrer Arbeit. Weiterhin gibt es DJ-Sets von itsmdnyt am Käsekeller sowie ein Konzert mit Lily Kadima auf der Parkbühne. Unter dem Motto „Cultural Connections“ haben Studierende der Universität zudem spannende Vermittlungsangebote entwickelt.

Organisiert wird das Residenzprogramm von PENGO – International Cultural and Artistic Network e.V. Informationen zu dem Verein aus Hildesheim gibt es unter www.pengo-international.com.



Chito Ahmese (Ruanda)

26. bis 29. Juni

Vorwoche / pre-week

Dommuseum

Montag, 26. Juni ab 16⁰⁰

Einblicke in das Residenzprogramm mit dem Dommuseum, Austausch, DJ-Set und Umtrunk. Dommuseum, Domhof 3, 31134 Hildesheim

Kulturfabrik Löseke

Dienstag, 27. Juni ab 17⁰⁰

Auftakt mit dem Jonas Sander Quartett (Jazz & Fusion), Open Jam Session, Austausch und Essen. Kulturfabrik Löseke, Langer Garten 1, 31137 Hildesheim

Langer Garten Mitte

Mittwoch, 28. Juni ab 17⁰⁰

Austausch zur Filmszene in Ost- und Westafrika. Kino mit internationalen & lokalen Produktionen. Langer Garten Mitte, Almsstraße 15, 31134 Hildesheim

tfn

Donnerstag, 29. Juni ab 17⁰⁰

Diskussionsrunde und künstlerische Einblicke. Danach Essen und Austausch im Theatergarten. Theater für Niedersachsen, Theaterstr. 6, 31141 Hildesheim



Dr. Naomi Andrew Haruna (Nigeria)

Um auf den Geschmack zu kommen, wird es zum ersten Mal ein Vorprogramm geben. An verschiedenen Orten in Hildesheim werden künstlerische „Vorspeisen“ serviert. Es gibt Veranstaltungen im Dommuseum, in der Kulturfabrik Löseke, im Kulturraum „Langer Garten Mitte“ und im Theater für Niedersachsen. Die Teilnehmenden des internationalen Residenzprogramms stellen ihre Arbeit vor. Hintergründe von Kunst und Kultur werden erfahrbar. Und natürlich wird gemeinsam gegessen. Der Eintritt zu den Veranstaltungen in der Vorwoche ist frei, um Spenden wird gebeten.

Herzlichen Dank:

Förderer und Förderinnen des internationalen Residenzprogramms



Partner*innen



Willkommen!

Herzlich Willkommen zu den achten Hildesheimer Wallungen. Wir freuen uns, mit euch wieder ein großes Fest der Kultur zu feiern. Damit fangen wir schon vor dem Festivalwochenende an: Bereits am 1. Juni hat das neue internationale Residenzprogramm begonnen. Künstler*innen und Wissenschaftler*innen aus Ghana, Nigeria, Uganda und Ruanda arbeiten hier in Hildesheim. Dabei entstehen auch spannende Beiträge für die Wallungen. Dazu passt der Storch auf der Titelseite. Als Zugvogel verbindet er Afrika und Europa. Zudem gilt der Storch als Glücksbringer und sorgt bestimmt für gutes Wetter.

Einen Vorgeschmack bekommt ihr schon, bevor wir auf den Wallanlagen landen. Vom 26. bis 29. Juni werden an verschiedenen Orten „Vorspeisen“ serviert. Die Teilnehmenden des Residenzprogramms geben Einblicke in ihre Arbeit und natürlich wird auch zusammen gegessen.

Vorne auf dem Programmheft ist auch unser Ballon. Denn die Wallungen bieten eine tolle Aussicht auf die Vielfalt der Kultur. Beim Festivalwochenende vom 30. Juni bis 2. Juli könnt ihr einiges entdecken: 60 Gruppen und Solokünstler*innen auf den Bühnen, ein umfangreiches Geländeprogramm mit vielen Mitmachangeboten, den Kreativmarkt auf dem HAWK-Campus sowie das wunderbare Leuchten der Leisen Nacht.

Schön, dass ihr dabei seid. Lasst uns die Kultur feiern.

Welcome!

Welcome to the eighth Hildesheimer Wallungen. We look forward to celebrating another great cultural festival with you. The celebration already started before the actual festival weekend: the new international residency program has been launched on June 1st. Artists and scientists from Ghana, Nigeria, Uganda and Rwanda are currently working here in Hildesheim, creating exciting contributions for the Wallungen. The stork on the front page fits in with this. As a migratory bird, it connects Africa and Europe. In addition, the stork is considered a lucky charm and will most certainly ensure good weather.

You can get a “foretaste” before we reach the ramparts (Wallungen is a festival on and around the ramparts). From June 26th to 29th, “appetizers” will be served at various locations. The participants of the residency program will give us insights into their work and of course we will eat together.

Our balloon is also shown on the front of the program booklet. That's because the Wallungen offer a great view of the diversity of culture. You can discover a lot during the festival weekend from June 30th to July 2nd: 60 groups and solo artists on the stages, an extensive program on the grounds with many hands-on activities, the creative market on the HAWK campus and the wonderful glow of the “Leise Nacht” (quiet night).

We are very happy you are here. Let's celebrate the culture.

Freitag 30. Juni

Eröffnung / opening

1 Parkbühne

19⁰⁰ Eröffnung

Mit dem Festivalteam und Gästen

19³⁰ Lily Kadima & Friends

Afro Fusion meets Hildesheim
www.facebook.com/lilykadimaug

21³⁰ Eclipsed By The Moon

A Tribute to Pink Floyd
www.eclipsed-by-the-moon.de

2 Wiesendreieck

20¹⁵ Nabagala Lilian Maximillian

Faded – Tanz und künstlerische Forschung
www.nabagala.com

Unterwegs

20⁰⁰ RAMangels: Engel unterwegs

Die Engel lauschen, grüßen, beobachten
www.rapid-arts-movement.de/engel.html

19⁰⁰ Installationen

Einige Kunstwerke können schon heute bestaunt werden – siehe Seite 7



Eclipsed By The Moon, Parkbühne, 21.30 Uhr

Samstag 1. Juli

Bühnenprogramm / stage program

1 Parkbühne

- 16⁰⁰ Bra:Soul**
Brasilianische Funk- und Soul-Musik
www.brasoul.de
- 17³⁰ Das Leben des Brian: Highlights**
Mit dem Theater für Niedersachsen
www.tfn-online.de
- 18³⁰ Webster**
HipHop, Jazz, R&B und Reggae
www.musso.com/artists/webster
- 20⁰⁰ Ton Steine Scherben feat. B. Volta**
Politisch, poetisch und zeitlos aktuell
www.scherben.info
- 21³⁰ Me & Ms Jacobs**
Melancholie und Rock'n'Roll
www.meandmsjacobs.de

2 Wiesendreieck

- 18³⁰ Doubassin Sanogo und Wapani**
Temperamentvolle Musik aus Westafrika
www.doubassin-sanogo.de
- 20³⁰ Chito Ahmese**
Bilembo. Tanz- und Poesie-Performance
www.youtube.com: Chito Ahmese
- 22¹⁵ Paula Bellaguarda**
Becoming Forest – Performance
www.instagram.com/_paulibell
- 23³⁰ Bonsai**
Bassklarinetten, Posaune, Schlagzeug
www.instagram.com/bonsai_musik
- 01⁰⁰ N.N.**
(wird noch bekanntgegeben)

3 Gefängnisbühne

- 16⁰⁰ High Fidelity**
Lässiger Folk-Rock mit Americana-Vibes
www.highfidelitysongs.com
- 17³⁰ Bowieboy**
Spacetrip zum Fixstern David Bowie
www.bowieboy.de
- 19⁰⁰ Veyn**
Pop, Rock, Soul und Electronic
www.instagram.com/veyn.music
- 22⁰⁰ Polaroid**
Emo Punk zum Feiern und Weinen
www.facebook.com/polaroidofficial
- 23³⁰ Strom & Wasser**
Humor, Poesie und politische Brisanz
www.strom-wasser.de
- 01⁰⁰ Til Waldhier Trio**
Songwriting zwischen Folk und Indiepop
www.soundcloud.com: Til Waldhier

7 Am Kutscherhaus

- 23⁰⁰ Esgeht Waida**
Leuchtender Songwriter-Jazz
www.waidaweb.de
- 00⁰⁰ Lisa Strat**
Indiepop, Folk und Elektronik
www.lisastrat.com

8 Käsekeller

- 23⁰⁰ Silent Disco auf drei Kanälen**
Kopfhörer-Verleih vor Ort
- Kanal Eins:**
Bobby Knusper & Malto D'Orzo
House-Tracks, Disco-Klassiker, Neo-Soul
www.electroantique
- Kanal Zwei:**
itsmdnyt
Hard Techno, DJ-Set Residency. insta: itsmdnyt
- Disk.o.**
Jungle, Hyperpop, Breakbeat. insta: disk.o.ofcl
- Kanal Drei:**
larensch
Techno, Trance, Indie Dance. linktr.ee/larensch
- Weedbeat Sound Playlist**
und Be the DJ! – Offener Kanal bis open end

6 St. Godehard

- 18⁰⁰ Gender Wayang Ensemble**
Traditionelle Balinesische Gamelan-Musik
www.peacock-mandala.de
- 22³⁰ Marisa**
Maria Grigoriadis & Mehrsa Motevasseli
Starke Stimmen und Gitarrengrooves
- 00⁰⁰ Nick Stratmann**
Singer-Songwriter – Indie Folk, Folktronica
www.linktr.ee/nickstrat



Ton Steine Scherben feat. Birte Volta. Parkbühne, 20 Uhr



Bowieboy. Gefängnisbühne, 17.30 Uhr

Samstag 1. Juli

Bühnenprogramm / stage program

4 Turmbühne

- 16⁰⁰ Nicolae Gutu & Richard Häckel**
Jazz mit Akkordeon und Saxophon
Die BürgerStiftung Hildesheim lädt ein
- 17³⁰ Kašita Kanto**
Indie-Folk und Liedermalerei
www.kasitakanto.com
- 19⁰⁰ Kussi Weiss & Carolin Pook**
Sinti Jazz mit Spielfreude und Virtuosität
www.kussiweisstrio.jimdo.free
- 20³⁰ The Boogie Woogie Duo**
Niels von der Leyen & Andreas Bock
www.nielsvonderleyen.com
- 22⁰⁰ Daleo**
Gitarre, Loopstation, elektronische Effekte
www.johnnyhomuth.de/music

5 Goschenbühne

- 16⁰⁰ Black Bear Rose**
Rock-Cover – AC/DC bis Melissa Etheridge
www.blackbearrose.de
- 17³⁰ Cannabineros**
Psychedelic, Stoner, Kraut & Space Rock
www.cannabineros.net
- 19⁰⁰ Holz**
Stoner, Punk, Grunge mit deutschen Texten
www.holzholzholz.bandcamp.com
- 20³⁰ Alien Instant Noodle**
Moderner Nu Metal
www.alieninstantnoodle.de
- 22⁰⁰ Kasimir Effect**
Elektro analog und absolut tanzbar
www.kasimireffekt.de



Marisa. St. Godehard, 22.30 Uhr

- 23³⁰ Utho**
Zwischen Blues, Chanson und Polka
www.backstagepro.de/utho

- 01⁰⁰ N.N.**
(wird noch bekanntgegeben)

Abendprogramm / evening program

	1 Parkbühne	2 Wiesendreieck	3 Gefängnisbühne	4 Turmbühne	5 Goschenbühne	
16 ⁰⁰	Bra:Soul		High Fidelity	Nicolae Gutu & Richard Häckel	Black Bear Rose	16 ⁰⁰
17 ⁰⁰						17 ⁰⁰
18 ⁰⁰	tfn: Brian		Bowieboy	Kašita Kanto	Cannabineros	18 ⁰⁰
19 ⁰⁰	Webster	Doubassin Sanogo und Wapani	Veyn	Kussi Weiss & Carolin Pook	Holz	19 ⁰⁰
20 ⁰⁰	Ton Steine Scherben feat. Birte Volta			The Boogie Woogie Duo	Alien Instant Noodle	20 ⁰⁰
21 ⁰⁰		Chito Ahmese				21 ⁰⁰
22 ⁰⁰	Me & Ms Jacobs	Paula Bellaguarda	Polaroid	Daleo	Kasimir Effekt	22 ⁰⁰

Leise Nacht der Kultur / quiet night of culture

	2 Wiesendreieck	3 Gefängnisbühne	5 Goschenbühne	6 St. Godehard	7 Kutscherhaus	8	
23 ⁰⁰				Marisa	Esgeht Waida	Silent Disco am Käsekeller	23 ⁰⁰
00 ⁰⁰	Bonsai	Strom & Wasser	Utho	Nick Stratmann	Lisa Strat		00 ⁰⁰
01 ⁰⁰	N.N.	Til Waldhier Trio	N.N.				01 ⁰⁰
02 ⁰⁰							02 ⁰⁰

Samstag 1. Juli

Unterwegs / off-stage program

Walkacts & Aktionen

- 16³⁰ Die TonCoolen: Back to Life**
Der gemischte Chor begleitet musikalisch
www.dietoncoolen.de
- 17⁰⁰ Gewanderte Zeitreisende**
Geschichten von Frauen im 16. Jahrhundert
Immel Harms und Minna Meier erzählen
- 17⁰⁰ mukke and motion: Botanik**
Rhythmus – Bewegung – Stille
Mit Live-Musik, Akrobatik und Luftartistik
- 18⁰⁰ Hildesheimer Kostümführer*innen**
Begegnung mit historischen Persönlichkeiten
www.hi-kostuem.de
- 20⁰⁰ Chorallen: Zeitvertreib**
Wandelnder Frauenchor besingt Wartende
Unter der Leitung von Bettina Braun
- 20⁰⁰ Die Klappergäule**
Schabernack aus englischer Folk-Tradition
YouTube: Klappergäule
- 21³⁰ Ars Saltandi: Tutu vertical**
Momente der Verzauberung
www.arssaltandi.de
- 23⁰⁰ HildesKunstMusikHeim**
Klingende Stille der Nacht
Klangwolke aus mehreren Smartphones



Ars Saltandi: Tutu Vertical. Walkact ab 21.30 Uhr

Initiativen & Orte

- 16⁰⁰ ADV-Nord**
02⁰⁰ Afrikan. Dachverband Norddeutschland
www.adv-nord.org
- 16⁰⁰ Autorenkreis Wort für Wort**
23⁰⁰ Reisen auf den Flügeln der Fantasie
wfw.hottenstein.de
- 16⁰⁰ BürgerStiftung Hildesheim**
23⁰⁰ Engagement für Stadt und Region
www.buergerstiftung-hildesheim.de
- 16⁰⁰ Faserwerk**
23⁰⁰ Siebdruckwerkstatt, Buttonmaschine u.a.
www.faserwerk.info
- 16⁰⁰ HibeKi**
23⁰⁰ Hilfe für benachteiligte Kinder in Ghana
www.hibeki.de
- 16⁰⁰ KulTour(en)**
23⁰⁰ Fahrten mit den Rikschas der Malteser
www.malteser-hildesheim.de
- 16⁰⁰ Kulturcafé Kreuz.bar**
23⁰⁰ Kreativ werden und Quizzen
www.kreuzbar.de
- 16⁰⁰ KulturLeben Hildesheim**
23⁰⁰ Unterhaltsame Spiele und Informationen
www.kulturleben-hildesheim.de
- 16⁰⁰ Kunst.Handwerk.Design.**
23⁰⁰ Metallwerkstatt für Kinder und Jugendliche
www.akhi.de
- 16⁰⁰ Literaturhaus und Kirchenkreis**
00⁰⁰ Paradies und Momo-Vorlesenacht
www.stjakobi.de, www.kk-hs.de
- 16⁰⁰ Pong-Palast**
23⁰⁰ Interaktives Erlebnis und Bowle-Bar
www.himake.de
- 16⁰⁰ Radio Tonkuhle**
02⁰⁰ Hörproben und Infos im blauen Pavillon
www.tonkuhle.de
- 16⁰⁰ stunk.kollektiv**
23⁰⁰ Performance-Remake-Stationen
www.stunk-kollektiv.de
- 16⁰⁰ tfn Azubistand**
23⁰⁰ Kreative Berufe im Theater f. Niedersachsen
www.tfn-online.de
- 16⁰⁰ Weedbeats am Käsekeller**
23⁰⁰ Mit Dubschrauber & Universal Sound Projekt
www.facebook.com/weedbeat
- 17³⁰ Naschbar herzegemacht**
19³⁰ Icon-Fly – Fliegende Schaum-Motive
www.naschbar-herzegemacht.de
- 23⁰⁰ Atelier Licht.n.Stein**
02⁰⁰ Lake.n.Light: Projektionen am Nord-Teich
www.atelierlichtnstein.com
- 23⁰⁰ Franz Freymüller**
02⁰⁰ Licht-Malerei am Weinberg-Tunnel
www.zunka.net/lichtkunst
- 23⁰⁰ Lichterlabyrinth und Lyrik**
02⁰⁰ Mit Fraueninitiative Rosenlabyrinth und tfn
www.rosenlabyrinth-hildesheim.de
- 23⁰⁰ Theaterhaus *zeigt Szene(n)**
02⁰⁰ Schwimmende Diashow im Mittel-Teich
www.theaterhaus-hildesheim.de
- 23⁰⁰ Theaterpädagogisches Zentrum**
02⁰⁰ Poetry Slam & Geschichtentausch im TPZelt
www.tpz-hildesheim.de

Dommuseum

- 19⁰⁰ 20³⁰ Dilua**
Bossa Nova, Flamenco, Jazz, Soul
www.dilua.de



Faserwerk. Mitmachen ab 16 Uhr

Installationen

das ganze Wochenende – siehe Seite 7

Installationen

Viele Highlights am Wegesrand

Ob an Mauern, in Bäumen, an der Leine oder im See: Die Kunst ist unterwegs. Die Installationen rund um den Ehrlicherpark könnt ihr bereits ab Freitag entdecken. Am Samstag kommen noch mehr Ausstellungsprojekte dazu.

Ein skulpturales Interventionsmenü serviert uns die Kunstpädagogik der Universität. Die Seminargruppe stöbert im Fundus und bringt bestehende Werke oder Fragmente mit. Bezugnehmend auf Ort und Anlass wird aber auch Neues

gestaltet. Auf der Speisekarte stehen so vielversprechende Titel wie „Fahrtwindmaschine“, „Zitrone mit Obstkiste“ oder „Der Baum der Meinungsfreiheit“.

Mit „La vestagliaetta – Una storia tra erotismo e moda“ flattert ein echter Daniel Schürer auf dem Kehr wiederwall. Gezeigt werden Kittelschürzen, alle gelabelt und mit Namen bestickt, die Geschichte tragen. 500 Stück haben Schürer und sein Team zur Auswahl. Die Kittelschürze ist ein Lied unter den Bekleidungen.



Daniel Schürer: La vestagliaetta

Installationen ab Freitag

Anna & Michael Rofka: Libellen
Schwimmende Objekte im Süd-Teich
www.europeanatelier-michaelroafka.de

FFC Hildesheim
Ausstellung des Film- und Fotoclubs Hildesheim
www.ffc-hildesheim.de

Lighting Design
HAWK-Studierende präsentieren Lichtkunst
www.hawk.de

Raumlabor: Now
Herausragende Abschlussarbeiten und Bücher
HAWK Gestaltung, Raumlabor, Renatastraße 11

Researchers from Ghana and Nigeria
Interaktive Ausstellung zur Forschung
beim Wiesendreieck am Mühlengraben

Skulpturales Interventionsmenü
Die Kunstpädagogik der Universität bewirtet
www.uni-hildesheim.de

Installationen ab Samstag

Daniel Schürer: La vestagliaetta
Kittelschürzen-Ausstellung auf dem Wall
www.sueddeutscher-kunstverein.de

DeLovie Kwagala
Queere Fotografie aus Uganda
www.instagram.com/aconstantbecoming

Freund & Helfer: parasoniq
Morphender Reigen von Mustern und Licht
www.facebook.com/psynopticumartwork

Initiative Buche bleibt!
Video und offene Bühne im Weinberg-Tunnel
www.baumschutz-hildesheim.de

Innocent Buregeya
Zeitgenössische Malerei aus Ruanda
www.facebook.com/innocent.buregeya.7

Mein Gefühl von Heimat
Tvrinka & Brücke der Kulturen Hildesheim e.V.
Basilika St. Godehard (Godehardsplatz 5)
www.instagram.com/tvrinkarts

Muntu621: Universe Soul
Zeitgenössische Malerei aus Ruanda
www.linktr.ee/Muntu621

Sophiën Garsi: Abrisse
Fotografien und andere Bruchstücke
www.instagram.com/sogazizi



Die Klappergäule. Walkact ab 20 Uhr



Installation von Innocent Buregeya

Kreativmarkt

Kunsth Handwerk auf dem HAWK-Campus

Der Kreativmarkt im Haus E auf dem HAWK-Campus bietet mit mehr als 30 Aussteller*innen eine große Auswahl an Kunsthandwerk. Hier könnt ihr Schmuck, Textilien, Druckgrafiken oder Keramik

erwerben. Die kreative Stimmung des Marktes wird begleitet von Musik und kulinarischen Genüssen der Cafété.

Wir freuen uns auf Schmuck von Maralistisch, Chris Schmuckatelier, Perlenzauber, Bettina Meißner und Anna Heidt sowie Kleidung von Hummelino, Mundo Alpaka, Tino Koletsos und Textilien von Life Fabric, Kerstin Fiebig, Heike Dunker, Svenja Thien und Stoffine. Paula Doyé, Annika Steinke und Julie Moser zeigen Druckgrafiken und Illustrationen, Marion Houliere, Kayou Ceramics und Katrin Dörksen Keramiken. Deko-Objekte liefern Mogli KnappvorKunst und Wilfried E. Hehr. Inges Werkstatt bietet Schmuck und Kokedama, Tina Schroeder Goodies aus Papier, Petra Baumann Buchbindungen, Jerena Buse Erlebnisboxen und Carola Ittermann Fruchtaufstriche. Auch HAWK-Studierende zeigen ihr Können.



Sonntag 2. Juli

Bühnenprogramm / stage program

1 Parkbühne

- 11⁰⁰ Granny Smith & Boomerang**
Mix aus Soul-, Funk-, Pop- und Rocktiteln
www.musikschule-hildesheim.de
- 12⁴⁵ Schmidt's Katzen**
Improtheater mit vollem Einsatz
www.schmidtskatzen.de
- 14⁰⁰ Her Majesty**
Queen-Songs aus zwei Jahrzehnten
www.queen-with-a-smile.de
- 15³⁰ Maliki World Orchestra**
Jazz meets World Music
www.malikimusic.com
- 17⁰⁰ Der Capt'n & Band**
Euphoria – Ohrwürmer von Rock bis Walzer
www.dercaptn.de



Der Capt'n & Band. Parkbühne, 17 Uhr

2 Wiesendreieck

- 12³⁰ Cajoom!**
Das Cajon-Orchester, auch zum Mittrommeln. Konzert und Workshop
- 15³⁰ Razom – Zusammenhalt**
Ukrainische Kindertanzgruppe
www.flux-hildesheim.de/#fluxrazom
- 17⁰⁰ Tanzstudio Bahia**
Magie des Orients
www.tanzstudio-bahia.de

3 Gefängnisbühne

- 11³⁰ Die Copenheimer**
Weltmusik aus dem Weserbergland
Interkulturell, generationsübergreifend
- 13⁰⁰ Park Avenue**
Reggae bis Rock in vier Sprachen
www.bildungszentrum-wolfenbuettel.de
- 14⁴⁵ Leonie Jael**
Deutschpop mit Geistern und Glitzer
leoniejael.de
- 16³⁰ Ronja Maltzahn**
Heimweh – Musikalische Weltreise
www.ronjamaltzahn.de

6 St. Godehard

- 15⁰⁰ The Poetry of Transformation**
Schreibwerkstatt mit Luke Worthy (englisch)
www.instagram.com/worthyadventures



Leonie Jael. Gefängnisbühne, 14.45 Uhr

4 Turmbühne

- 11³⁰ Roon6am**
Indiepop ohne Eile
Auf Deutsch, Englisch und Türkisch
- 13⁰⁰ hätte hätte**
Songs wie Schlaglöcher, plötzlich und tief
www.nordmarkt-records.de
- 14⁴⁵ Nina Freckles**
Singer-Songwriterin mit Soul-Folk-Sound
www.instagram.com/nina.freckles
- 16³⁰ Lynger**
Doitschrep muss trolliger werden!
www.lynger.de
- 17³⁰ Crody**
Songs zwischen Pop und Rap
www.linktr.ee/crody

	1 Parkbühne	2 Wiesendreieck	3 Gefängnisbühne	4 Turmbühne	
11 ⁰⁰	Granny Smith & Boomerang				11 ⁰⁰
12 ⁰⁰			Die Copenheimer	Roon6am	12 ⁰⁰
13 ⁰⁰	Schmidt's Katzen				13 ⁰⁰
14 ⁰⁰		Cajoom!	Park Avenue	hätte hätte	14 ⁰⁰
15 ⁰⁰	Her Majesty		Leonie Jael	Nina Freckles	15 ⁰⁰
16 ⁰⁰	Maliki World Orchestra	Razom			16 ⁰⁰
17 ⁰⁰	Der Capt'n & Band	Tanzstudio Bahia	Ronja Maltzahn	Lynger	17 ⁰⁰
				Crody	

Sonntag 2. Juli

Unterwegs / off-stage program

Initiativen & Orte

- 11⁰⁰ ADV-Nord**
18⁰⁰ Afrikan. Dachverband Norddeutschland
www.adv-nord.org
- 11⁰⁰ Autorenkreis Wort für Wort**
18⁰⁰ Reisen auf den Flügeln der Fantasie
wfw.hottenstein.de
- 11⁰⁰ compagnie wagenholz**
18⁰⁰ Zirkus ohne Zelt - Interaktive Installation
Geschichte erleben und selbst jonglieren
- 11⁰⁰ Faserwerk**
18⁰⁰ Siebdruckwerkstatt, Buttonmaschine u.a.
www.faserwerk.info
- 11⁰⁰ HibeKi**
18⁰⁰ Hilfe für benachteiligte Kinder in Ghana
www.hibeki.de
- 11⁰⁰ Auf einen Tee mit den JuMis**
18⁰⁰ Junge Mitglieder des Museumsvereins
Teekultur von China bis Südamerika
- 11⁰⁰ Kreative Ecke**
18⁰⁰ Ausstellung und Raum zum Ausprobieren
www.suleika.org
- 11⁰⁰ KulTour(en)**
18⁰⁰ Fahrten mit den Rikschas der Malteser
www.malteser-hildesheim.de
- 11⁰⁰ KulturLeben Hildesheim**
18⁰⁰ Unterhaltsame Spiele und Informationen
www.kulturleben-hildesheim.de
- 11⁰⁰ Kunst.Handwerk.Design.**
18⁰⁰ Metallwerkstatt für Kinder und Jugendliche
www.akhi.de

- 11⁰⁰ Kunstraum 53**
18⁰⁰ Blau Machen – Cyanotypie-Workshop
www.kunstraum53.de

- 11⁰⁰ Das MusikMobil**
18⁰⁰ Hits zwei, drei, vier - Let's play together
www.musikschule-hildesheim.de/musikmobil

- 11⁰⁰ Pong-Palast**
18⁰⁰ Interaktives Erlebnis und Bowle-Bar
www.himake.de

- 11⁰⁰ Radio Tonkuhle**
18⁰⁰ Hörproben und Infos im blauen Pavillon
www.tonkuhle.de

- 11⁰⁰ Rosen&Rüben meets Wallungen**
18⁰⁰ Netzwerken mit allen Sinnen
www.rosenundrueben.de

- 11⁰⁰ Theaterpädagogisches Zentrum**
18⁰⁰ Aktionen im TPZelt im Ehrlicherpark
12 Uhr: Theater PiedDeFou (s. Aktionen)
13 Uhr: Maskenworkshop
14 Uhr: Workshop Gebärdensprache (DGS)
15 Uhr: Inklusiver Maskenwalkact
17 Uhr: Dancen ohne Grenzen – Flashmob
www.tpz-hildesheim.de

- 11⁰⁰ Weedbeats am Käsekeller**
18⁰⁰ Der Ort zum professionellen Chillen
www.facebook.com/weedbeat

Installationen

das ganze Wochenende – siehe Seite 7

Walkacts & Aktionen

- 12⁰⁰ Carl von Picea**
Puppenspiel mit großer Klappe
www.eilers-umweltkommunikation.de
- 12⁰⁰ Theater PiedDeFou (im TPZelt)**
Die besten Beerdigungen der Welt
Ab 4 Jahren, in Laut- und Gebärdensprache
www.theaterpieddefou.de



Workshop mit dem Kunstraum 53

Sundowner am JoBeach

Erlebt den Sonnenuntergang am Strand! Ab 16 Uhr laden JoBeach und Radio Tonkuhle zum Sundowner ein. Es stehen Sonnenliegen zum Faulenzen bereit. Bis 20 Uhr kann im See gebadet werden. In der Dämmerung wird die Ambientebeleuchtung eingeschaltet. Das Tonkuhle-DJ-Team sorgt für den passenden Sound. Der Eintritt ist frei.

JoBeach

- 16⁰⁰ Braesh**
Druckausgleich
- 17⁰⁰ Canset**
Regenbogen Radio
- 18⁰⁰ Psymaniac**
Electro Antique
- 19⁰⁰ Johannes**
Blue Dream Jam
- 20⁰⁰ Luke Ventura + Vibe**
House Vibration
- 21⁰⁰ Double G**
Ton durch Strom



Tanzstudio Bahia. Wiesendreieck, 17 Uhr



Schmidt's Katzen. Parkbühne, 12.45 Uhr

Übersichtskarte Wallungen 2023



- Einlass
- Getränke
- Essen
- Toiletten
- barrierefreie Toilette
- mobile Toilettenkabinen
- barrierefreie mobile Toilettenkabine
- Sanitäter
- Awareness-Zelt
- Malteser KulTour(en)-Bus



Das KulTour(en)-Team mit Rikscha und Bus

Nachhaltigkeit

Ob herzhaft oder süß: Zahlreiche Gastrostände sorgen für euer leibliches Wohl. Bringt gerne eigenes Mehrweggeschirr mit, um Müll zu vermeiden. Bitte achtet zudem auf Mülltrennung. Wir haben Tonnen für Verpackungen, Biomüll, Altpapier, Restmüll sowie Behälter für Alt- und Pfandglas.

Alle Mitwirkenden werden von unserem Catering-Team gepflegt. Es arbeitet eng mit der Initiative Foodsharing zusammen, die genießbare Lebensmittel vor der Mülltonne rettet. Das warme Catering kommt übrigens von myKoffje, ausgezeichnet für nachhaltige Gastronomie.

Kreative Ecken

Mitmachangebote und Workshops

Viele Orte und Initiativen laden euch ein, selbst kreativ zu werden. Vor allem am Sonntag gibt es zahlreiche Mitmachangebote für Groß und Klein. So könnt ihr euch beim Faserwerk einen Stoffbeutel



Kreative Ecke mit Suleika. Sonntag ab 11 Uhr.

nähen und bedrucken. Gut darauf macht sich bestimmt ein Statement-Button, der direkt vor Ort mitgestaltet werden kann. Begebt euch mit der Compagnie Wagenholz auf die Spuren von Meisterschaftsjongleurin Anita Bartling. Taucht ein in die Zirkuswelt der 1900er Jahre und probiert selbst das Jonglieren aus. Gleich ein ganzes Mitmachprogramm erwartet euch im TPZelt. Dort gibt es einen Maskenbauworkshop, einen Workshop zu Gebärdensprache sowie einen Flashmob zu Tänzen aus aller Welt. Zum Schluss haben wir noch einen Geheimitipp vom Programmteam: Die englischsprachige Schreibwerkstatt mit dem britischen Dichter Luke Worthy in St. Godehard.

ÖPNV & Sperrungen

Wir freuen uns, wenn ihr per Rad, Rollstuhl oder Kinderwagen zu den Wallungen kommt. Ihr könnt aber auch bequem mit Bus und Bahn anreisen. Der Ostbahnhof ist nur 5 Gehminuten von der Goschenbühne entfernt. Auch mit den Bussen von Stadt- und Regionalverkehr ist das Festivalgelände gut zu erreichen. Die Haltestellen HAWK-Campus (Nähe Kehr wiederercanyon) sowie Hohnsensee (Nähe Ernst-Ehrlicher-Park) werden von den Stadtbuslinien 2 und 103 angefahren. Die Linien halten auch am Hauptbahnhof/ZOB. Für die entspannte Heimreise in den Landkreis nach der Leisen Nacht empfehlen wir den RVHI-Nachtsbus.

Zudem möchten wir euch auf die Baustelle rund um die Goschentor-Kreuzung hinweisen (Nähe Goschenbühne). Teile von Goschentor, Annenstraße, Renatastraße und Hohnsen sind für den Straßenverkehr gesperrt. Der Bus darf durch!

Barrierefreiheit

Mehr Wallungen für alle

Wir versuchen die Wallungen so zu gestalten, dass möglichst viele Menschen teilnehmen können. Dafür tauschen wir uns auch mit Expert*innen in eigener Sache aus. Unter anderem haben wir das Festivalgelände mit Rollstuhlfahrenden überprüft.

Die Wallanlagen sind zwar wunderschön, doch leider nicht durchgängig barrierefrei. Die Hauptwege sind aber mit dem Rollstuhl gut befahrbar. Manche Wege sind eben, andere haben moderate bis steile Steigungen. Der Ernst-Ehrlicher-Park ist für Rollstuhlfahrende und mobilitätseingeschränkte Personen am leichtesten nutzbar. Der rollstuhltauglichste Zugang zum Park ist die Brücke an der Ecke Mühlengraben/Große Venedig.

Ist von der Annenstraße her. Die Steigung ist moderat und ein Teil der Strecke asphaltiert. Die Bühnen sind für Rollstuhlfahrende von den Hauptwegen seitlich gut einsehbar. Dort werden wir extra Sichtbereiche markieren.

Am Weinbergtunnel steht ein barrierefreier WC-Container zur Verfügung. Während der Öffnungszeiten des Kreativmarkts kann auch das barrierefreie WC im Haus E auf dem HAWK-Campus genutzt werden (Samstag 16-22 Uhr, Sonntag 12-18 Uhr). Außerdem gibt es barrierefreie mobile Toilettenkabinen.

Bei einigen Programmpunkten werden wir wieder Gebärdensprachdolmetscher*innen dabei haben, z.B. bei der Eröffnung. Weitere Informationen findet ihr auf unserer Website.

Awareness

Bei den Wallungen kommen viele Menschen zusammen, um gemeinsam ein großes Fest der Kultur zu feiern. Besucher*innen und Mitwirkende wollen eine gute Zeit haben und sich wohlfühlen. Dazu gehört auch, dass wir alle achtsam miteinander umgehen.

Solltet ihr in Situationen kommen, die für euch unangenehm, überfordernd oder bedrohlich sind, könnt ihr euch an unser Team im Awareness-Zelt wenden. Das Zelt befindet sich im Ehrlicherpark gegenüber des Rosenlabyrinths. Hier findet ihr schnell und unkompliziert Unterstützung sowie einen sicheren Ruheort.

Tickets

Die Tickets sind gültig für das gesamte Festivalwochenende vom Freitag, 30. Juni bis Sonntag, 2. Juli 2023. Erstmals gibt es das Plus-Ticket. Damit könnt ihr die Wallungen zusätzlich unterstützen und erhaltet beim Einlass ein kleines Dankeschön.

Tickets im Vorverkauf

15,- €	regulär
10,- €	ermäßigt*
5,- €	Kinder von 6-12 Jahren
25,- €	Plus-Ticket

Der Vorverkauf läuft bis zum 29.06.2023 um 18 Uhr. Alle Preise verstehen sich zusätzlich Vorverkaufsgebühr. Tickets gibt es in der Tourist Information am Marktplatz, bei Ameis Buchecke sowie im Onlineshop unter www.hildesheimer-wallungen.de/tickets.

Tickets an der Abendkasse

20,- €	regulär
15,- €	ermäßigt*
10,- €	Kinder von 6-12 Jahren
ab 25,- €	Plus-Ticket

* Die Ermäßigung gilt für Schüler*innen, Auszubildende, Studierende, Freiwilligendienstleistende sowie arbeitslose oder schwerbehinderte Menschen.

Impressum

Veranstalter:

IQ – Interessengemeinschaft Kultur Hildesheim e.V.
Langer Garten 1, 31137 Hildesheim
www.iq-hildesheim.de



Wallungen-Team:

Annika Rachor (Leitung/Programm), Stefan Köneke (Leitung/Produktion), Franziska Lusch (Bühnenprogramm), Marleen Kölmel (Geländeprogramm), Jana Kegler (Rahmenbedingungen), Sarah Ben Bornia (Vermittlung), Philipp Klose-Vogel (Ticketing/Verwaltung), Siggie Stern (Öffentlichkeitsarbeit), Gero Schulze (Grafik/Web).

Aktuelle Wallungen-Informationen gibt es auf facebook, instagram und unter:

www.hildesheimer-wallungen.de

Ein großer Dank geht an alle Künstler*innen und Mitwirkenden sowie an alle Mitarbeiter*innen und Helfer*innen!

Änderungen

... des Programms sind bei einem so großen Festival nicht nur vorbehalten, sondern vorprogrammiert. Bitte informiert euch aktuell auf unserer Website www.hildesheimer-wallungen.de.

Die Wallungen 2023

Vorwoche & Residenz

In der Vorwoche vom 26. bis 29. Juni werden künstlerische „Vorspeisen“ serviert. Die Teilnehmenden des internationalen Residenzprogramms aus Ghana, Nigeria, Uganda und Ruanda zeigen ihre Arbeiten. Es gibt Diskussionsrunden und es wird gemeinsam gegessen. Der Eintritt zum Vorprogramm ist frei.



Das Festivalteam fiebert den Wallungen entgegen

Festivalwochenende

Das Herz der Hildesheimer Wallungen ist das Festivalwochenende. Vom 30. Juni bis 2. Juli verwandeln sich die Hildesheimer Wallanlagen zum großen Fest der Kultur. Das Festivalgelände reicht vom Ehrlicherpark über den Kehrwieferwall bis hin zum Goschentor. Einlass ist immer eine halbe Stunde vor Programmstart.

Freitag, 30. Juni, 19 bis 23 Uhr
Eröffnung im Ehrlicherpark

Samstag, 1. Juli, 16 bis 2 Uhr
Langer Tag der Kultur

Sonntag, 2. Juli, 11 bis 18 Uhr
Frühschoppen & Familienpicknick

Herzlichen Dank:

Förderer und Förderinnen



Sponsor*innen



Kooperationspartner*innen



Produktionspartner*innen

